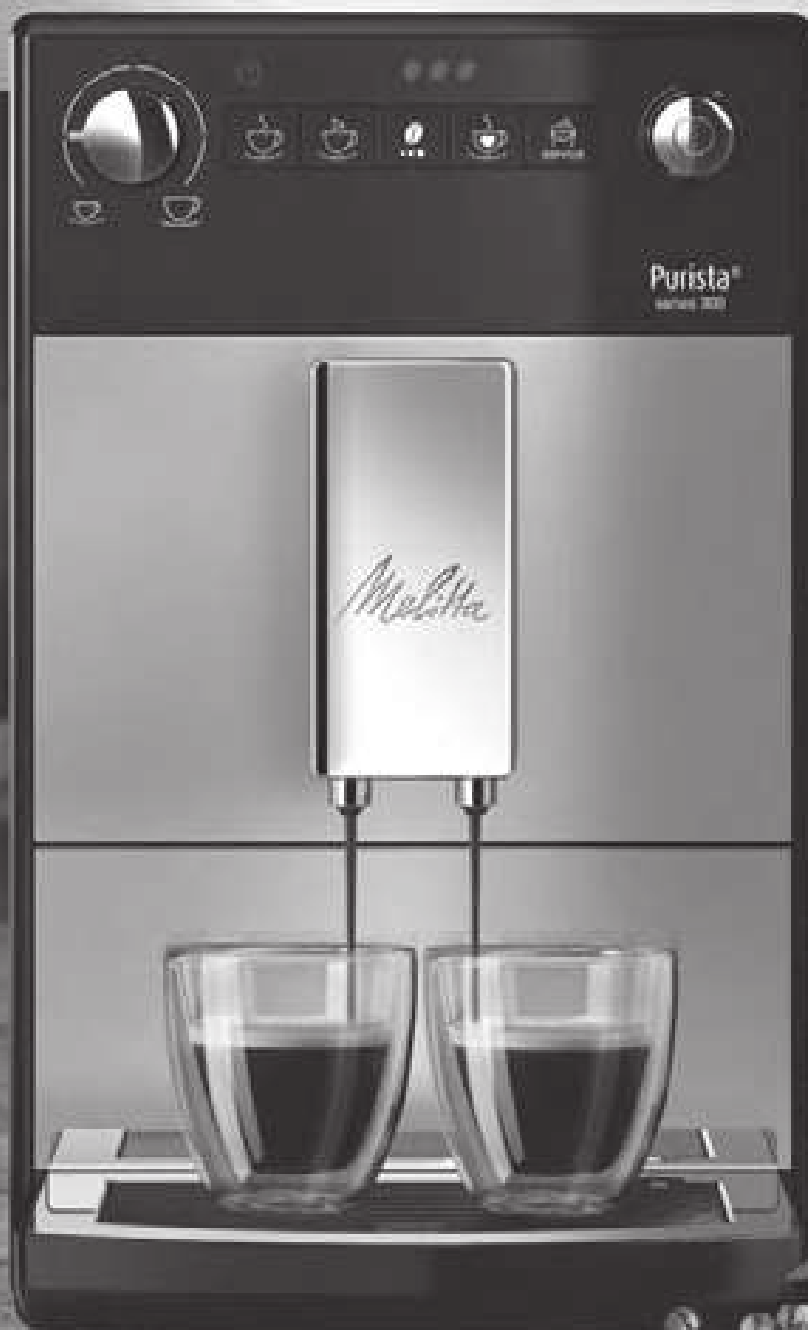




# Purista®

Bedienungsanleitung / Operating Instructions / Mode d'emploi / Gebruiksaanwijzing  
Istruzioni per l'uso / Manual de instrucciones / Betjeningsvejledning / Bruksanvisning  
Bruksanvisning / Käyttöohje / Руководство по эксплуатации / Instrukcja obsługi  
Kullanma kılavuzu / Naudojimo instrukcija / Kasutusjuhend / Lietošanas instrukcija  
Návod k obsluze / Návod na obsluhu



DE

GB

FR

NL

IT

ES

DK

SE

NO

FI

RU

PL

TR

LT

EE

LV

CZ

SK



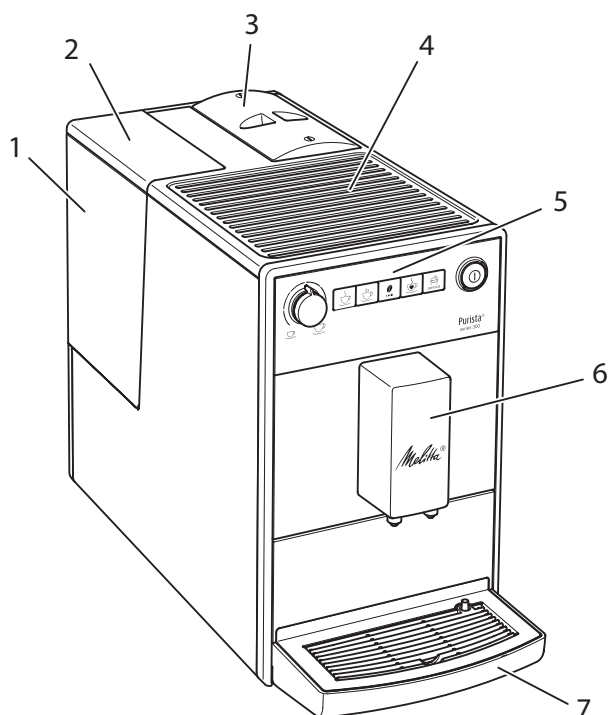
## Spis treści

<b>1</b>	<b>Zestawienie urządzenia</b> .....	283
1.1	Rysunek urządzenia.....	283
1.2	Rysunek panelu obsługi.....	284
<b>2</b>	<b>Dla Waszego bezpieczeństwa</b> .....	285
2.1	Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem.....	285
2.2	Zagrożenie porażenia prądem elektrycznym .....	285
2.3	Niebezpieczeństwo oparzenia i poparzenia .....	286
2.4	Inne niebezpieczeństwa .....	286
<b>3</b>	<b>Pierwsze kroki</b> .....	287
3.1	Rozpakowanie urządzenia .....	287
3.2	Montaż urządzenia .....	287
3.3	Podłączenie urządzenia .....	287
3.4	Pierwsze włączenie urządzenia.....	287
<b>4</b>	<b>Podstawowa obsługa</b> .....	288
4.1	Włączanie i wyłączanie urządzenia.....	288
4.2	Napełnianie pojemnika na ziarna kawy .....	288
4.3	Nalewanie wody .....	289
4.4	Ustawianie dozownika dla różnych kaw .....	289
4.5	Opróżnianie tacki ociekowej i pojemnika na fusy.....	290
<b>5</b>	<b>Przyrządzanie różnych rodzajów kawy</b> .....	290
5.1	Ustawianie mocy kawy.....	291
5.2	Ustawianie ilości kawy.....	291
5.3	Przyrządzanie kawy .....	291
5.4	Programowanie ulubionej kawy.....	291
5.5	Przerwanie przyrządzania kawy .....	292
5.6	Jednoczesne przyrządzanie dwóch kaw .....	292
<b>6</b>	<b>Zmiana ustawień podstawowych</b> .....	292
6.1	Tryb serwisowy 1 .....	292
6.2	Ustawianie automatycznego wyłączenia .....	293
6.3	Ustawianie twardości wody .....	293
6.4	Aktywacja/deaktywacja płukania przy wyłączeniu .....	294
6.5	Ustawienie temperatury parzenia.....	295
6.6	Tryb serwisowy 2.....	295
6.7	Resetowanie urządzenia na ustawienia fabryczne .....	295
6.8	Ustawianie stopnia zmielenia.....	296

<b>7</b>	<b>Pielęgnacja i konserwacja</b> .....	296
7.1	Ogólne czyszczenie .....	296
7.2	Czyszczenie modułu parzenia .....	297
7.3	Przeprowadzenie programu czyszczenia .....	297
7.4	Przeprowadzenie programu usuwania kamienia.....	299
7.5	Stosowanie filtra do wody .....	300
<b>8</b>	<b>Transport, przechowywanie i utylizacja</b> .....	302
8.1	Odpowietrzenie urządzenia .....	302
8.2	Transport urządzenia .....	303
8.3	Utylizacja urządzenia .....	303
<b>9</b>	<b>Dane techniczne</b> .....	304
<b>10</b>	<b>Rozwiązywanie problemów</b> .....	304

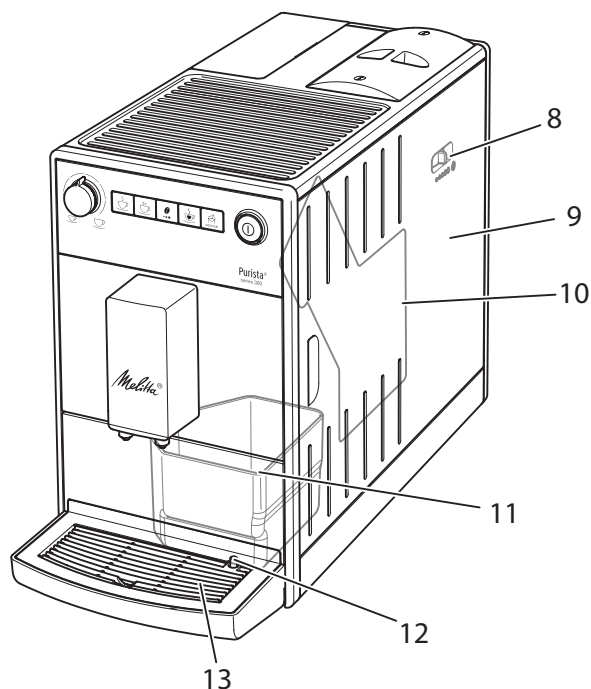
# 1 Zestawienie urządzenia

## 1.1 Rysunek urządzenia



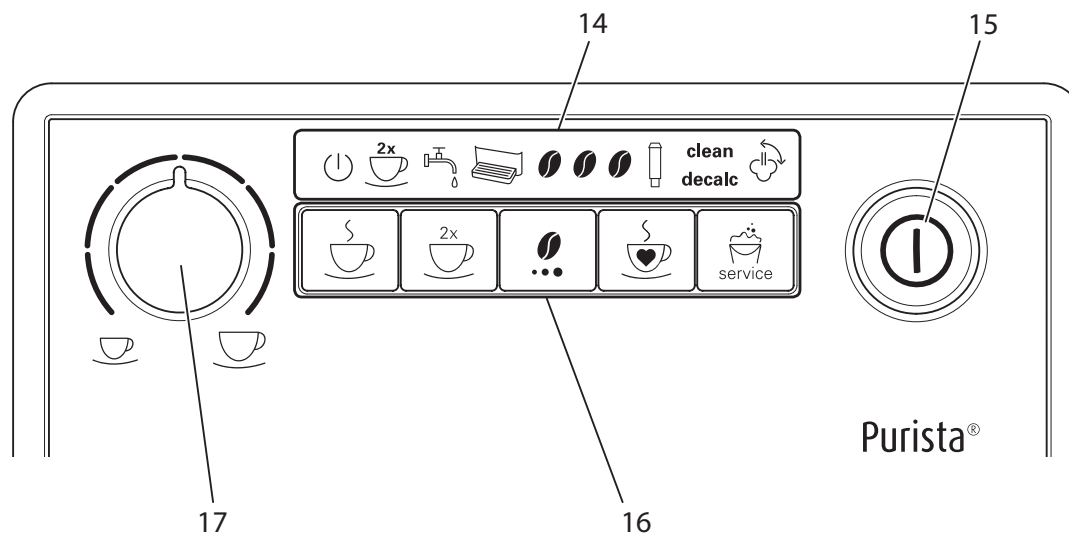
- 1 Zbiornik na wodę
- 2 Pokrywa zbiornika na wodę
- 3 Pojemnik na ziarna kawy z pokrywą
- 4 Podstawka do przechowywania filiżanek
- 5 Panel obsługi
- 6 Dozownik kawy z dwiema dyszami
- 7 Tacka ociekowa
- 8 Dźwignia "Regulacja stopnia zmielenia" (wewnątrz)
- 9 Osłona
- 10 Moduł parzenia (wewnątrz)
- 11 Pojenik na fusy (wewnątrz)
- 12 Pływak
- 13 Podstawka na filiżanki

Ilustr. 1: Urządzenie z lewej strony z przodu



Ilustr. 2: Urządzenie z prawej strony z przodu

## 1.2 Rysunek panelu obsługi



Ilustr. 3: Panel obsługi

- 14 Wyświetlacz
- 15 Przycisk zasilania
- 16 Przyciski wyboru
- 17 Pokrętko regulacji ilości kawy

Symbol	Nazwa
	Symbol gotowości
	Symbol Dozowanie dwóch filiżanek
	Symbol Woda
	Symbol Tacka ociekowa
	Symbol Ziarna kawy
	Symbol Filtr
<b>clean</b>	Symbol Czyszczenie
<b>decalc</b>	Symbol Usuwanie kamienia
	Symbol Odpowietrzenie

Przycisk wyboru	Nazwa
	Przycisk wyboru "Kawa"
	Przycisk wyboru "2 filiżanki"
	Przycisk wyboru "Moc kawy"
	Przycisk wyboru "Ulubiona kawa"
	Przycisk wyboru "Serwis"

## Droga Klientko, Drogi Kliencie,

dziękujemy bardzo, że zdecydowaliście się Państwo na zakup w pełni automatycznego ekspresu do kawy Melitta® Purista®.

Instrukcja obsługi pomoże Państwu zapoznać się z różnorodnymi możliwościami tego urządzenia i dostarczyć Państwu wiele radości z filiżanką doskonałej kawy.

Proszę uważnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi. W ten sposób unikniecie Państwo możliwych problemów zdrowotnych i szkód materialnych wynikających z nieprawidłowego użytkowania. Instrukcję obsługi proszę starannie przechowywać. W razie przekazania urządzenia innym osobom, należy zawsze załączyć do niego niniejszą instrukcję obsługi.

Firma Melitta nie ponosi żadnej odpowiedzialności za szkody powstałe w wyniku nieprzestrzegania niniejszej instrukcji obsługi.

Jeżeli potrzebujecie Państwo dalszych informacji lub macie pytania dotyczące tego urządzenia, to proszę zwrócić się do firmy Melitta lub odwiedzić naszą stronę internetową [www.international.melitta.de](http://www.international.melitta.de)

Życzymy Państwu dużo zadowolenia z Waszego urządzenia.

## 2 Dla Waszego bezpieczeństwa

**CE** Urządzenie odpowiada obowiązującym dyrektywom europejskim i jest skonstruowane zgodnie z najnowszym stanem techniki. Mimo to mogą występować jeszcze zagrożenia śladowe.

Aby unikać zagrożeń, musicie Państwo przestrzegać wskazówek dotyczących bezpieczeństwa. Melitta nie ponosi żadnej odpowiedzialności za szkody

powstałe przez nieprzestrzeganie wskazówek dotyczących bezpieczeństwa.

### 2.1 Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem

Urządzenie służy do przygotowywania kawy z ziaren.

Urządzenie przeznaczone jest do używania w prywatnym gospodarstwie domowym.

Każde inne zastosowanie uznawane jest jako niezgodne z przeznaczeniem i może prowadzić do problemów zdrowotnych i szkód materialnych. Melitta nie odpowiada za szkody, które powstają przez korzystanie z urządzenia niezgodne z przeznaczeniem.

### 2.2 Zagrożenie porażenia prądem elektrycznym

Jeżeli urządzenie lub kabel sieciowy są uszkodzone, to istnieje zagrożenie życia przez porażenie prądem.

Aby unikać zagrożeń spowodowanych prądem elektrycznym, należy przestrzegać poniższych wskazówek dotyczących bezpieczeństwa:

- Nie używać uszkodzonego kabla sieciowego.
- Uszkodzony kabel sieciowy może być wymieniony wyłącznie przez producenta, jego punkt serwisowy lub jego partnera serwisowego.

- Nie otwierać żadnych ześrubowanych na stałe osłon obudowy urządzenia.
- Urządzenie używać tylko wtedy, gdy znajduje się ono w technicznie nienagannym stanie.
- Uszkodzone urządzenie może być naprawiane wyłącznie przez autoryzowany serwis. Nie naprawiać urządzenia samodzielnie.
- Nie dokonywać żadnych zmian w urządzeniu, jego częściach składowych i osprzęcie.
- Nie zanurzać urządzenia w wodzie.
- Nie dopuścić do zetknięcia kabla sieciowego z wodą.

### 2.3 Niebezpieczeństwo oparzenia i poparzenia

Wyciekające płyny i para mogą być bardzo gorące. Części urządzenia stają się również bardzo gorące.

Aby unikać oparzeń i poparzeń, należy przestrzegać poniższych wskazówek dotyczących bezpieczeństwa:

- Unikać zetknięcia się skóry z wyciekającymi płynami i parą.
- W trakcie i bezpośrednio po przygotowaniu kawy nie dotykać dysz na dozowniku. Odczekać, aż podzespoły się ochłodzą.

### 2.4 Inne niebezpieczeństwa

Aby unikać problemów zdrowotnych i szkód materialnych, należy przestrzegać poniższych

wskazówek dotyczących bezpieczeństwa:

- Nie korzystać z urządzenia w szafce itp.
- W trakcie pracy nie sięgać do wnętrza urządzenia.
- Urządzenie i jego kabel sieciowy utrzymywać z dala od dzieci poniżej 8 roku życia.
- Urządzenie może być używane przez dzieci powyżej 8 roku życia jak też przez osoby z obniżonymi zdolnościami psychicznymi, czuciowymi lub mentalnymi lub z brakiem doświadczenia i wiedzy, jeżeli będą one pod nadzorem lub zostały poinstruowane odnośnie bezpiecznego używania urządzenia i rozumieją wynikające z tego zagrożenia.
- Dzieciom nie wolno bawić się tym urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci poniżej 8 roku życia. Dzieci powyżej 8 roku życia muszą być nadzorowane przy czyszczeniu i konserwacji.
- Jeżeli urządzenie przez dłuższy czas pozostawione jest bez nadzoru, należy odłączyć je od źródła zasilania.
- Urządzenie nie może być używane na wysokości ponad 2000 m nad poziomem morza.
- Podczas czyszczenia urządzenia i jego części należy przestrzegać wskazówek w odpowiednim rozdziale (*Pielęgnacja i konserwacja* na stronie 296).



### 3 Pierwsze kroki

Rozdział zawiera opis, w jaki sposób należy przygotować do użycia urządzenie, które znajduje się w Państwa posiadaniu.

#### 3.1 Rozpakowanie urządzenia

- Urządzenie rozpakować. Usunąć z urządzenia materiał opakowaniowy, taśmy klejące i folie ochronne.
- Materiał opakowaniowy zachować do transportu i ewentualnych przesyłek zwrotnych.

#### **i** Informacja

W urządzeniu mogą znajdować się ślady kawy i wody. Urządzenie było sprawdzane w fabryce odnośnie jego nienagannego funkcjonowania.

#### 3.2 Montaż urządzenia

Proszę przestrzegać następujących wskazówek:

- Nie montować urządzenia w wilgotnych pomieszczeniach.
- Urządzenie ustawić na stabilnej, równej i suchej powierzchni.
- Nie montować urządzenia w pobliżu zlewów i podobnych sprzętów.
- Nie ustawiać urządzenia na gorących powierzchniach.
- Zachowywać wystarczającą odległość około 10 cm do ściany i innych przedmiotów. Wolna przestrzeń nad urządzeniem powinna wynosić minimum 20 cm.
- Kabel sieciowy ułożyć tak, żeby nie mógł zostać uszkodzony przez krawędzie lub gorące powierzchnie.

#### 3.3 Podłączenie urządzenia

Proszę przestrzegać poniższych wskazówek:

- Upewnić się, że napięcie sieci zgadza się z napięciem roboczym, które podane jest w danych technicznych

(patrz tabela *Dane techniczne* na stronie 304).

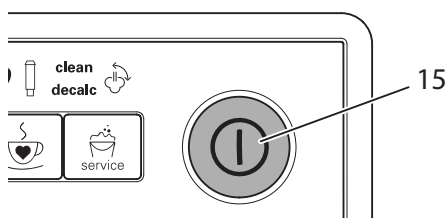
- Urządzenie podłączać tylko do przepisowo zainstalowanego gniazdka sieciowego z uziemieniem. W razie wątpliwości, proszę zwracać się do specjalisty elektryka.
- Gniazdko sieciowe z uziemieniem musi być zabezpieczone przynajmniej za pomocą bezpiecznika 10-A.

#### 3.4 Pierwsze włączenie urządzenia

Jak tylko włączycie Państwo urządzenie po raz pierwszy, to przeprowadza ono automatyczne płukanie. Gorąca woda wypływa z dozownika. Urządzenie jest wtedy odpowietrzane.

#### **i** Informacja



- Zaleca się wylanie pierwszych dwóch filiżanek kawy po pierwszym uruchomieniu.
- Jeżeli chcecie Państwo używać filtra do wody, to powinniście go założyć dopiero po pierwszym uruchomieniu.



Ilustr. 4: Przycisk "Włącz/wyłącz"(15)

**Warunek:** Urządzenie jest zainstalowane i podłączone.

1. Pod dozownikiem ustawić naczynie.
2. Wcisnąć przycisk "Włącz/wyłącz"(15)
  - » Symbol gotowości zaświeci się na krótko.
  - » Zaświeci się symbol Woda wzywający do napełnienia zbiornika na wodę.
3. Otworzyć pokrywę zbiornika na wodę i wyjąć zbiornik na wodę za uchwyt do góry z urządzenia.

4. Czystą wodą wypłukać zbiornik na wodę. Napełnić zbiornik na wodę świeżą wodą.
5. Zbiornik na wodę wstawić z góry do urządzenia i zamknąć pokrywę.
  - »  Zaświeca się symbol *Odpowietrzyć* wzywający do odpowietrzenia urządzenia.
6.  Nacisnąć przycisk obsługi "Moc kawy".
  - » Woda spływa do tacki ociekowej.
  - » Urządzenie nagrzewa się, a z dozownika wypływa gorąca woda.
7. Gdy woda nie wypływa już z dozownika, zaświeca się symbol *Ziarna kawy*.
  - » Urządzenie jest odpowietrzone.
8. Wsypać ziarna kawy do pojemnika (patrz rozdział 4.2 *Napełnianie pojemnika na ziarna kawy* na stronie 288).
9. W razie potrzeby można teraz albo
  - a) ustawić twardość wody (patrz rozdział 6.3 *Ustawianie twardości wody* na stronie 293) lub
  - b) wkręcić filtr wody (patrz rozdział 7.5 *Stosowanie filtra do wody* na stronie 300).

## 4 Podstawowa obsługa

### 4.1 Włączanie i wyłączanie urządzenia

Przed włączeniem przy pierwszym uruchomieniu urządzenia przeczytać rozdział 3.4 *Pierwsze włączenie urządzenia* na stronie 287.

#### Informacja

- Przy włączaniu i wyłączaniu, urządzenie przeprowadza automatyczne płukanie.
- Podczas płukania woda odprowadzana jest do tacki ociekowej.

#### Włączenie urządzenia

1. Pod dozownikiem ustawić naczynie.
2. Wcisnąć przycisk "Włącz/wyłącz" (15)

- » Urządzenie nagrzewa się i przeprowadza automatyczne płukanie.
- » Urządzenie przełącza się na tryb gotowości.

#### Informacja

Jeżeli urządzenie było wyłączone tylko na krótko, to po włączeniu nie następuje automatyczne płukanie.

#### Wyłączanie urządzenia

1. Pod dozownikiem ustawić naczynie.
2. Wcisnąć przycisk "Włącz/wyłącz" (15)
  - » Urządzenie przeprowadza automatyczne płukanie.
  - » Urządzenie wyłącza się.

#### Informacja

- Urządzenie wyłącza się automatycznie, gdy nie jest przez dłuższy czas obsługiwane. Również w tym przypadku następuje automatyczne płukanie.
- Czas wyłączania można ustawić w trybie serwisowym 1 (patrz rozdział 6.2 *Ustawianie automatycznego wyłączania* na stronie 293).
- Jeżeli od chwili włączenia nie przyrządzono żadnego napoju lub zbiornik na wodę jest pusty, to płukanie nie następuje.

### 4.2 Napełnianie pojemnika na ziarna kawy

Palone ziarna kawy tracą swój aromat. Do pojemnika ziaren wsypać tylko tyle ziaren kawy, ile możecie Państwo zużyć w ciągu następnych 3 do 4 dni.

#### UWAGA

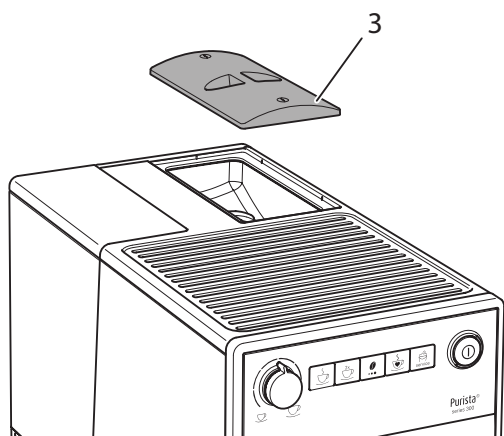
**Używanie nieodpowiednich gatunków kawy może prowadzić do zablokowania się młynka.**

- Nie używać żadnych liofilizowanych ani karmelizowanych ziaren kawy.
- Nie używać kawy mielonej ani żadnych produktów typu Instant.

**i** Informacja

Przy zmianie gatunku ziaren kawy, w młynku znajdują się jeszcze pozostałości poprzedniego gatunku ziaren kawy. Również gdy pojemnik na kawę się opróżni i następnie wsypany zostanie nowy gatunek ziaren kawy, to w młynku pozostaje ciągle jeszcze resztkowa ilość starego gatunku ziaren kawy. Dlatego pierwsze dwa pobory kawy mogą jeszcze zawierać śladowe ilości starego gatunku ziaren kawy.

**Migający symbol Ziarna kawy** wzywa do uzupełnienia ziaren kawy.



*Ilustr. 5: Otworzyć pokrywę pojemnika na ziarna kawy*

1. Otworzyć pokrywę pojemnika na ziarna kawy (3).
2. Do pojemnika ziaren wsypać ziarna kawy.
3. Zamknąć pokrywę pojemnika na ziarna kawy.  
Przy następnym przygotowaniu kawy symbol już nie miga.

Jeżeli zbiornik na ziarna podczas przygotowywania kawy opróżni się, przygotowanie kawy zostaje przerwane i zaczyna migać symbol **Ziarna kawy**. Po uzupełnieniu ziaren kawy w pojemniku ziaren symbol początkowo nadal miga. Po naciśnięciu przycisku przygotowania, ziarna kawy spadają do młynka. Następuje przygotowanie kawy i miganie symbolu zostaje zakończone. Świeci **Symbol gotowości** oraz symbol **Ziarna kawy**.

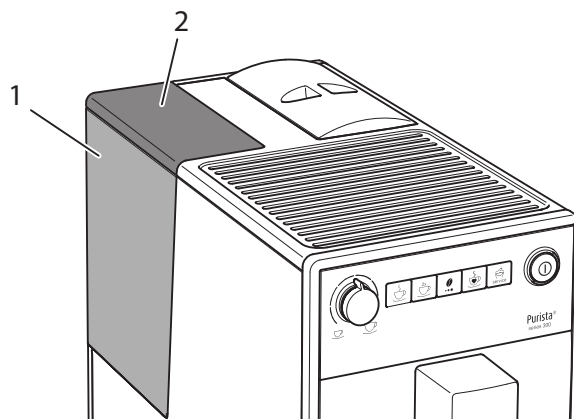
### 4.3 Nalewanie wody

Aby uzyskać optymalną satysfakcję z picia kawy, należy używać tylko świeżej, zimnej wody bez gazu. Wodę wymieniać codziennie.

**i** Informacja

Jakość wody w dużym stopniu decyduje o smaku kawy. Z tego powodu należy używać filtra wody (patrz rozdział 6.3 *Ustawianie twardości wody* na stronie 293 i rozdział 7.5 *Stosowanie filtra do wody* na stronie 300).

**Świeący symbol Woda** wzywa do uzupełnienia wody.

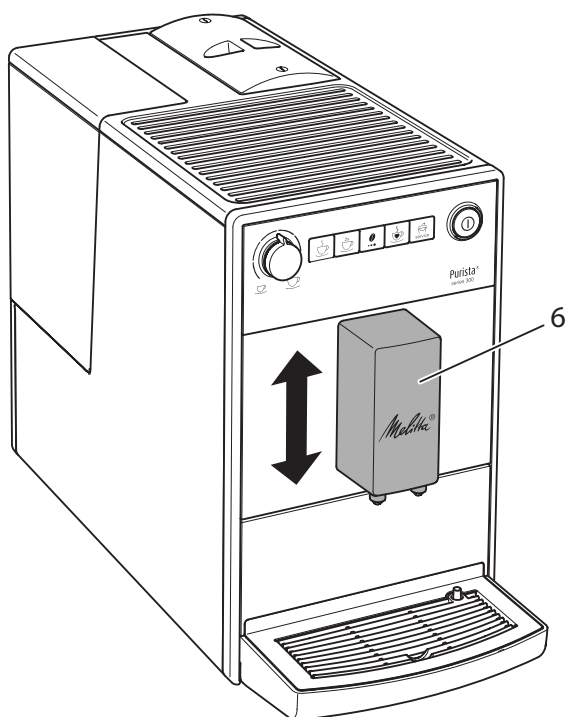


*Ilustr. 6: Wymywanie zbiornika na wodę*

1. Otworzyć pokrywę (2) zbiornika na wodę (1) i wyciągnąć zbiornik na wodę za uchwyt do góry z urządzenia.
2. Napełnić zbiornik na wodę wodą.
3. Zbiornik na wodę wstawić z góry do urządzenia i zamknąć pokrywę.


### 4.4 Ustawianie dozownika dla różnych kaw

Dozownik (6) posiada regulację wysokości. Ustawić możliwie małą odległość między dozownikiem a naczyniem. W zależności od wysokości naczynia, przesuwając dozownik do góry lub w dół.



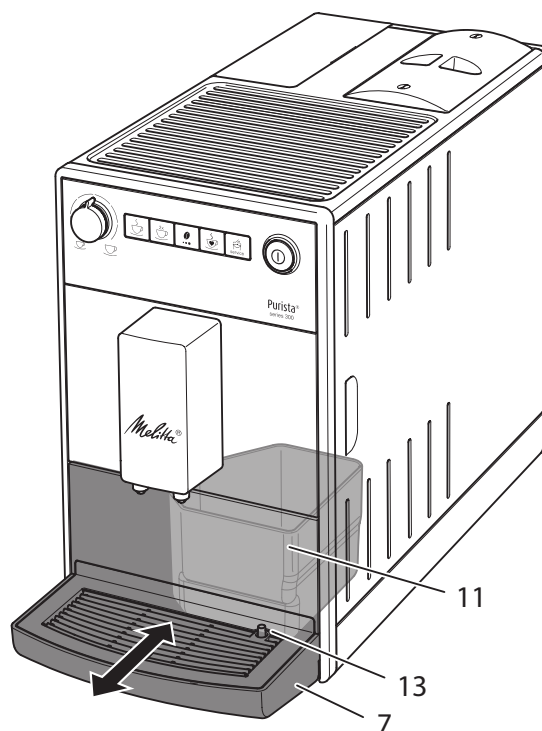
Ilustr. 7: Ustawianie dozownika dla kawy

#### 4.5 Opróżnianie tacki ociekowej i pojemnika na fusy

 Gdy tacka ociekowa (7) oraz pojemnik na fusy (11) są pełne, świeci się symbol *Tacka ociekowa*, sygnalizując konieczność opróżnienia pojemnika. Symbol pojawia się po sporządzeniu ok. 8 filiżanek.

Wystający pływak (12) powiadamia również o zapełnionej tacce ociekowej.

Opróżniać zawsze oba pojemniki. Jeżeli wyjęta jest tacka ociekowa, miga symbol *Tacka ociekowa*.



Ilustr. 8: Opróżnianie tacki ociekowej i pojemnika na fusy

1. Tackę ociekową (7) wyciągnąć z urządzenia do przodu.
2. Wyjąć pojemnik na fusy (11) i opróżnić go.
3. Opróżnić tackę ociekową.
4. Wstawić pojemnik na fusy.
5. Tackę ociekową wsunąć do oporu do urządzenia.

#### Informacja

Opróżniając tackę ociekową i pojemnik na fusy, gdy urządzenie jest wyłączone, urządzenie nie rejestruje tego procesu. Z tego powodu może się zdarzyć, że ukaże się polecenie opróżniania, mimo że tacka ociekowa i pojemnik na fusy nie są jeszcze pełne.

## 5 Przyrządzanie różnych rodzajów kawy

Proszę przestrzegać:




- W zbiorniku na wodę powinna zawsze znajdować się wystarczająca ilość wody. Gdy poziom napełnienia jest zbyt niski, to urządzenie sygnalizuje konieczność uzupełnienia.


- Również w pojemniku na ziarna kawy powinna zawsze znajdować się wystarczająca ilość ziaren kawy. Gdy nie ma już ziaren kawy, to urządzenie przerywa przyrządzanie kawy.
- Naczynia do napojów powinny być wystarczająco duże. Maksymalna ilość kawy wynosi 220 ml.

## 5.1 Ustawianie mocy kawy

Jak tylko urządzenie jest gotowe do używania, to wskazuje ono aktualne ustawienie mocy kawy.

Możliwe są następujące ustawienia mocy kawy:

Symbol	Moc kawy
	łagodna
	normalna
	mocna

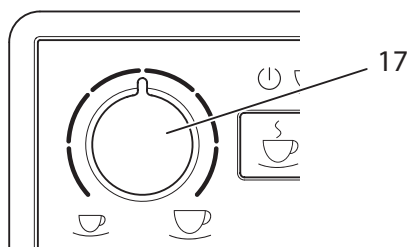
 Moc kawy można ustalić naciskając przycisk "Moc kawy" jeden lub więcej razy.

Moc kawy można ustawić przed przygotowaniem kawy lub podczas mielenia.

### Informacja

Przy wyłączaniu urządzenia zapamiętywana jest ostatnio ustawiona moc kawy.

## 5.2 Ustawianie ilości kawy



Ilustr. 9: Ustawianie ilości kawy



Ilość kawy można ustawić pokrętką "Ilość kawy" (17).

Ilość kawy można ustawić przed przygotowaniem kawy lub podczas jej przygotowania.

Można płynnie ustawić ilość kawy od 25 ml i 220 ml.

## 5.3 Przyrządzanie kawy

**Warunek:** Urządzenie jest gotowe do użycia.






1. Pod dozownikiem ustawić naczynie.
2.   Nacisnąć jeden z przycisków wyboru.
  - » Startuje proces mielenia i przygotowania kawy.
  - » Dozowanie kawy zostaje zakończone automatycznie.
3. Zabrać naczynie.

## 5.4 Programowanie ulubionej kawy

Za pomocą przycisku wyboru "Ulubiona kawa" można zapisać na stałe wybraną moc kawy oraz jej ilość.

Ustawienia zostają zapisane podczas przygotowywania kawy.

**Warunek:** Urządzenie jest gotowe do użycia.

1.  Wcisnąć przycisk wyboru "Ulubiona kawa" przez ponad 2 sekundy.
  - »  Symbol gotowości oraz symbol ziaren kawy migają szybko.
2.  Nacisnąć raz lub kilkakrotnie przycisk obsługi "Moc kawy", aby ustawić żądaną moc kawy.
3.  Nacisnąć przycisk wyboru "Ulubiona kawa".
  - » Rozpoczyna się proces mielenia. Podczas mielenia można jeszcze raz zmienić moc kawy.
  - » Wydawanie napoju zostaje zastawiane.
4.  Podczas dozowania kawy nacisnąć przycisk wyboru "Ulubiona kawa" po osiągnięciu żądanej ilości kawy.

- » Przygotowanie napoju zostaje wstrzymane.
- » Ustawienia zostają zapisane.

W przypadku przerwania przygotowywania kawy za pomocą przycisku wyboru "Kawa", ilość kawy oraz jej moc nie zostają zapisane.



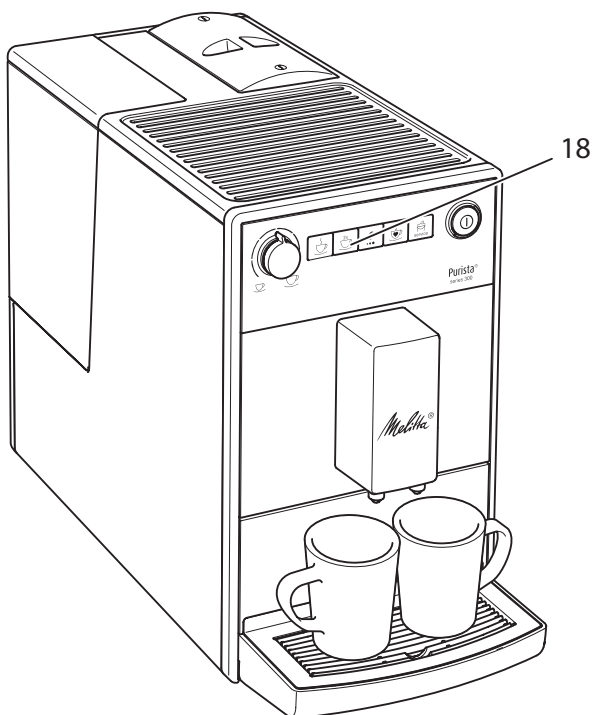
Nacisnąć przycisk wyboru "Ulubiona kawa", aby przygotować kawę o zapisanej mocy oraz ilości.

## 5.5 Przerwanie przyrządzania kawy





Jeżeli chce się przed czasem przerwać przyrządzanie kawy, to należy nacisnąć ponownie przycisk wyboru.

## 5.6 Jednoczesne przyrządzenie dwóch kaw

Za pomocą przycisku wyboru "Dozowanie do dwóch filiżanek" przyrządza się jednocześnie dwie kawy. Przy dozowaniu dwóch filiżanek urządzenie wykonuje dwa procesy mielenia.



Ilustr. 10: Dozowanie do dwóch filiżanek

1. Pod dozownikiem ustawić dwa naczynia.
2.  Nacisnąć przycisk "Dozowanie do dwóch filiżanek" (18).
  - »  Zaświeci się symbol dwóch filiżanek.
3.   Wcisnąć przycisk dozowania.
  - » Startuje proces mielenia i przygotowania kawy.
  - » Dozowanie kawy zostaje zakończone automatycznie.
4. Zdjąć oba naczynia.

### Informacja





- To ustawienie obowiązuje tylko dla pojedynczego przyrządzenia kawy.
- Jeżeli w ciągu 1 minuty nie przyrządza się żadnej kawy, to urządzenie przełącza się na dozowanie jednej filiżanki.


## 6 Zmiana ustawień podstawowych

Ustawienia podstawowe urządzenia można zmieniać za pomocą licznych funkcji. Funkcje dzielą się na dwa tryby serwisowe.

### 6.1 Tryb serwisowy 1




Każdej funkcji przypisany jest jakiś symbol.

Tryb serwisowy 1	
Symbol	Funkcja
	Automatyczne wyłączenie
	Twardość wody
	Płukanie przy wyłączeniu
	Program filtrowania
<b>clean</b>	Program czyszczenia
<b>decalc</b>	Program usuwania kamienia

Tryb serwisowy 1	
Symbol	Funkcja
	Temperatura parzenia

W celu wywołania trybu serwisowego 1 wykonać następujące czynności:

**Warunek:** Urządzenie jest gotowe do użycia.

-  Wcisnąć przycisk obsługi „Serwis” na ponad 2 sekundy, aby wywołać tryb serwisowy 1.
  - »  Symbol gotowości i dwóch filiżanek migają szybko.
-  Poprzez jedno- lub wielokrotne naciśnięcie przycisku wyboru "Serwis" można przejść do wybranej funkcji.
  - » Odpowiednio do wybranej funkcji miga symbol, patrz tabela *Tryb serwisowy 1*.
  - » Liczba świecących symboli ziarna sygnalizuje, które ustawienie tej funkcji jest aktywne.

Nacisnąć przycisk wyboru "Kawa", aby wyjść z trybu serwisowego bez zapisywania ustawień.





#### Informacja

Jeżeli w ciągu 1 minuty nie zostaną wprowadzone żadne inne dane, urządzenie przełącza się z powrotem na tryb gotowości.

## 6.2 Ustawianie automatycznego wyłączenia

Jeżeli urządzenie nie jest obsługiwane przez dłuższy czas, początkowo przełącza się ono na tryb oszczędzania energii. Po dalszym wyznaczonym czasie urządzenie wyłącza się.






Możliwe są następujące ustawienia:

Symbol	Przejsie na tryb oszczędzania energii po:	Wyłączenie po:
	3 minutach	30 minutach
	10 minutach	1 godzinie
	20 minutach	4 godzinach
 migają	30 minutach	8 godzinach

#### Informacja

Z trybu oszczędzania energii można wyjść naciskając dowolny przycisk.

**Warunek:** Urządzenie jest gotowe do użycia.

-  Wcisnąć przycisk obsługi „Serwis” na ponad 2 sekundy, aby wywołać tryb serwisowy 1.
-   Wcisnąć wielokrotnie przycisk obsługi "Serwis", aż pojawi się symbol dla funkcji *Automatyczne wyłączenie*.
-  Naciskać przycisk obsługi „Moc kawy” tak często, aż ustawiony zostanie żądany czas.
-  Można wywołać następną funkcję lub wyjść z trybu serwisowego:
  - Nacisnąć krótko przycisk obsługi "Serwis", aby przejść do następnej funkcji.
  - Nacisnąć przycisk obsługi "Serwis" przez ponad 2 sekundy, aby zapisać ustawienie i wyjść z trybu serwisowego.

## 6.3 Ustawianie twardości wody


Za pomocą ustawienia twardości wody regulowane jest, jak często urządzenie zasygnalizuje konieczność usuwania z niego kamienia. Im woda jest twardsza, tym częściej w urządzeniu trzeba usuwać kamień.

**i** Informacja






Jeżeli używa się filtra do wody, to nie można ustawić twardości wody (patrz rozdział 7.5 *Stosowanie filtra do wody* na stronie 300).

Twardość wody określić używając załączonego papierka wskaźnikowego. Proszę przestrzegać poleceń na opakowaniu papierka wskaźnikowego i tabeli *Zakres twardości wody* na stronie 304.

Możliwe są następujące ustawienia:

Symbol	Twardość wody
	miękka, usuwać kamień po 150 litrach
	średnia, usuwać kamień po 100 litrach
	twarda, usuwać kamień po 70 litrach
 migają	bardzo twarda, usuwać kamień po 30 litrach
brak <i>Ziarna kawy</i>	Stosowany jest filtr wody. Dokonywanie ustawień jest niemożliwe.

**Warunek:** Urządzenie jest gotowe do użycia.

-  Wcisnąć przycisk obsługi „Serwis” na ponad 2 sekundy, aby wywołać tryb serwisowy 1.
-   Naciskać wielokrotnie przycisk obsługi "Serwis", aż ukaze się symbol funkcji *Twardość wody*.
-  Naciskać przycisk obsługi „Moc kawy” tak często, aż ustawiona zostanie żądana twardość wody.
-  Można wywołać następną funkcję lub wyjść z trybu serwisowego:
  - Nacisnąć krótko przycisk obsługi "Serwis", aby przejść do następnej funkcji.
  - Nacisnąć przycisk obsługi "Serwis" przez ponad 2 sekundy, aby zapisać ustawienie i wyjść z trybu serwisowego.


## 6.4 Aktywacja/deaktywacja płukania przy wyłączeniu

Płukanie odbywa się zawsze bezpośrednio po włączeniu systemu parzenia kawy. Można aktywować / dezaktywować płukanie przy wyłączeniu. Jeżeli jest ono aktywne, po wyłączeniu system parzenia kawy jest płukany.






**i** Informacja

Zalecane jest, aby nie dezaktywować w sposób trwały płukania przy wyłączeniu, ponieważ dzięki temu następuje płukanie systemu parzenia kawy.

Możliwe są następujące ustawienia:

Symbol	Płukanie przy wyłączeniu
	aktywowane
brak <i>Ziarna kawy</i>	dezaktywowane

**Warunek:** Urządzenie jest gotowe do użycia.




-  Wcisnąć przycisk obsługi „Serwis” na ponad 2 sekundy, aby wywołać tryb serwisowy 1.
-   Naciskać wielokrotnie przycisk "Serwis", aż pojawi się symbol funkcji *Płukanie przy wyłączeniu*.
-  Naciskać wielokrotnie przycisk obsługi "Moc kawy", aż płukanie przy wyłączeniu aktywuje się lub dezaktywuje.
-  Można wywołać następną funkcję lub wyjść z trybu serwisowego:
  - Nacisnąć krótko przycisk obsługi "Serwis", aby przejść do następnej funkcji.
  - Nacisnąć przycisk obsługi "Serwis" przez ponad 2 sekundy, aby zapisać ustawienie i wyjść z trybu serwisowego.








## 6.5 Ustawienie temperatury parzenia

Temperatura parzenia wpływa na smak kawy.

Możliwe są następujące ustawienia:



Symbol	Temperatura parzenia
	niska
	średnia
	wysoka

**Warunek:** Urządzenie jest gotowe do użycia.

-  Wcisnąć przycisk obsługi „Serwis” na ponad 2 sekundy, aby wywołać tryb serwisowy 1.
-   Naciskać wielokrotnie przycisk obsługi "Serwis", aż pojawi się symbol funkcji "Temperatura parzenia".
-  Naciskać wielokrotnie przycisk obsługi „Moc kawy”, aż ustawiona zostanie żądana temperatura parzenia.
-  Można wywołać następną funkcję lub wyjść z trybu serwisowego:
  - Nacisnąć krótko przycisk obsługi "Serwis", aby przejść do następnej funkcji.
  - Nacisnąć przycisk obsługi "Serwis" przez ponad 2 sekundy, aby zapisać ustawienie i wyjść z trybu serwisowego.






## 6.6 Tryb serwisowy 2

Każdej funkcji przypisany jest jakiś symbol.

Tryb serwisowy 2	
Symbol	Funkcja
	Ustawienia fabryczne
	Odpowietrzenie urządzenia

W celu wywołania trybu serwisowego 2 wykonać następujące czynności:

**Warunek:** Urządzenie jest gotowe do użycia.

-   Wcisnąć przycisk obsługi "Serwis" i dodatkowo przycisk dozowania "Kawa" przez dłużej niż 2 sekundy, aby wywołać tryb serwisowy 2.
  - »   Symbol gotowości i dwóch filiżanek migają szybko.
-  Poprzez jedno- lub wielokrotne naciśnięcie przycisku wyboru "Serwis" można przejść do wybranej funkcji.
  - » Odpowiednio do wybranej funkcji miga symbol, patrz tabela *Tryb serwisowy 2*.
  - » Liczba świecących symboli ziarna sygnalizuje, które ustawienie tej funkcji jest aktywne.

Nacisnąć przycisk wyboru "Kawa", aby wyjść z trybu serwisowego bez zapisywania ustawień.





### Informacja



Jeżeli w ciągu 1 minuty nie zostaną wprowadzone żadne inne dane, urządzenie przełącza się z powrotem na tryb gotowości.

## 6.7 Resetowanie urządzenia na ustawienia fabryczne

W urządzeniu można przywrócić ustawienia fabryczne. Przy zerowaniu utracone zostają wartości ustawione w funkcjach. Moc kawy zapisana w funkcji Ulubiona kawa oraz ilość kawy zostają również utracone.

**Warunek:** Urządzenie jest gotowe do użycia.

-   Wcisnąć przycisk obsługi "Serwis" i dodatkowo przycisk dozowania "Kawa" przez dłużej niż 2 sekundy, aby wywołać tryb serwisowy 2.
-   Naciskać wielokrotnie przycisk obsługi "Serwis", aż ukaże się symbol funkcji *Ustawienia fabryczne*.

3.  Nacisnąć przycisk obsługi "Moc kawy", aż w symbolu zaświeci się ziarno kawy.
4.  Wcisnąć przycisk obsługi "Serwis" przez ponad 2 sekundy, aby przywrócić ustawienia fabryczne urządzenia i wyjść z trybu serwisowego.

## 6.8 Ustawianie stopnia zmielenia

Stopień zmielenia kawy ma wpływ na jej smak.

Gdy ustawi się stopień zmielenia na bardziej drobny, to smak kawy będzie mocniejszy.

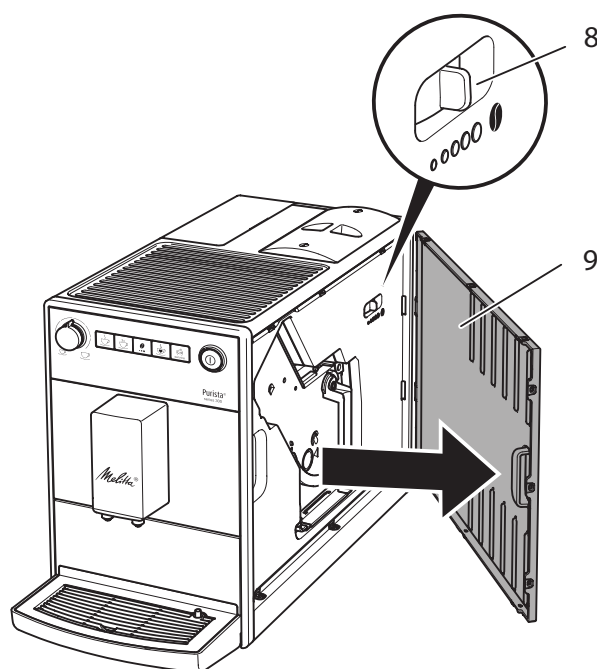
### UWAGA

**Bardzo drobno zmielona kawa mielona może spowodować zapchanie modułu parzenia.**

- Stopień zmielenia został przed dostawą optymalnie ustawiony. Wyregulować stopień zmielenia najwcześniej po 100 przygotowaniach kawy (po ok. 1 miesiącu, zależnie od spożycia kawy).
- Nie ustawiać zbyt drobnego stopnia zmielenia kawy. Stopień zmielenia jest ustawiony optymalnie, jeżeli kawa wypływa z dozownika równomiernie i powstaje delikatna, gęsta pianka Crema.

Ustawić stopień zmielenia podczas pracy młynka.

**Warunek:** Urządzenie jest gotowe do użycia.



Ilustr. 11: Ustawianie stopnia zmielenia

1. Otworzyć osłonę (9). W tym celu sięgnąć do wgłębienia po prawej stronie urządzenia i zdjąć osłonę na bok.
2. Przyrządzić kawę.
3. Przesunąć dźwignię (8) w lewo lub w prawo, w czasie gdy młynek pracuje. W lewo = Stopień zmielenia drobniejszy  
W prawo = stopień zmielenia grubszy
4. Osłonę (9) włożyć z boku, aż zaskoczy.

## 7 Pielęgnacja i konserwacja

Dzięki regularnej pielęgnacji i konserwacji urządzenia, zapewniona jest niezmiennie wysoka jakość otrzymywanej kawy.

### 7.1 Ogólne czyszczenie

Urządzenie należy czyścić regularnie. Zewnętrzne zanieczyszczenia powstałe od kawy należy natychmiast usuwać.

### UWAGA

**Stosowanie nieodpowiednich środków czyszczących może prowadzić do porysowania powierzchni.**

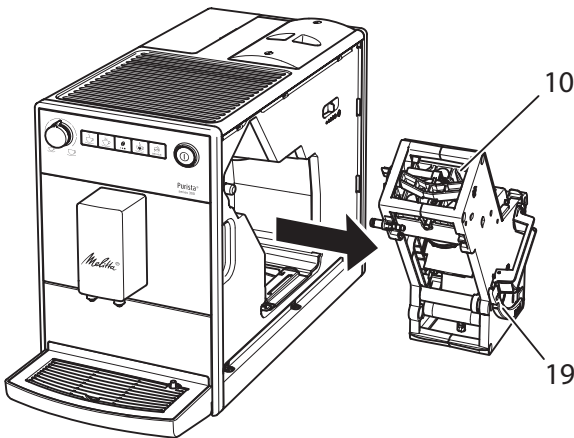
- Nie używać żadnych szorujących ścierek, gąbek i środków czystości.

**Warunek:** Urządzenie jest wyłączone.

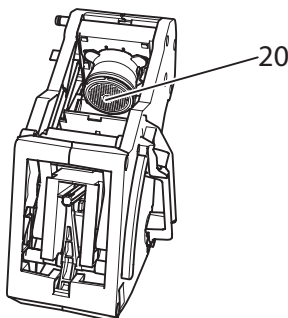
- Urządzenie czyścić z zewnątrz za pomocą miękkiej, wilgotnej ściereczki i standardowego płynu do mycia naczyń.
- Spłukać tackę ociekową, pojemnik na fusy oraz podstawkę na filiżanki. W tym celu używać miękkiej, wilgotnej ściereczki i standardowego płynu do mycia naczyń. Pojemnik na fusy jest przystosowany do mycia w zmywarce do naczyń.
- Pojemnik na ziarna czyścić miękką, suchą ściereczką.

## 7.2 Czyszczenie modułu parzenia

W celu uniknięcia uszkodzeń urządzenia, zaleca się czyszczenie modułu parzenia raz na tydzień.



Ilustr. 12: Wymontowanie modułu parzenia



Ilustr. 13: Czyszczenie modułu parzenia

**Warunek:** Urządzenie jest wyłączone.

1. Otworzyć osłonę (9). W tym celu sięgnąć do wgłębienia po prawej stronie urządzenia i zdjąć osłonę na bok.

2. Wcisnąć i przytrzymać czerwoną dźwignię (19) za uchwyt modułu parzenia (10), i przekręcić uchwyt w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, aż zaskoczy do oporu.
3. Moduł parzenia wyciągnąć za uchwyt z urządzenia.
4. Moduł parzenia kawy przepłukać w całości pod bieżącą wodą gruntownie ze wszystkich stron. Szczególnie zwracać uwagę na to, żeby na sitku (20) nie było resztek kawy.
5. Moduł parzenia pozostawić do ocieknięcia.
6. Za pomocą miękkiej, suchej ściereczki usunąć resztki kawy z powierzchni w środku urządzenia.
7. Moduł parzenia wstawić do urządzenia. Wcisnąć i przytrzymać czerwoną dźwignię za uchwyt modułu parzenia, i przekręcić uchwyt odwrotnie do kierunku wskazówek zegara, aż zaskoczy do oporu.
8. Osłonę włożyć z boku, aż zaskoczy.

We włączonym urządzeniu, naprzemienne miganie symbolu gotowości oraz symbolu Wyczyść sygnalizuje, że moduł parzenia kawy został wymontowany. Po założeniu grupy modułu urządzenie przełącza się na tryb gotowości.

## 7.3 Przeprowadzenie programu czyszczenia

Używając programu do czyszczenia usuwane są pozostałości i resztki oleju z kawy za pomocą środka czyszczącego do automatycznych ekspresów do kawy.

Dla uniknięcia uszkodzeń urządzenia, zaleca się przeprowadzenie programu czyszczenia co 2 miesiące - lub gdy urządzenie zasygnalizuje taką konieczność.

**clean** Świecący symbol Czyszczenie wzywa do oczyszczenia urządzenia.

### ▲ OSTROŻNIE

**Kontakt ze środkiem czyszczącym do automatycznych ekspresów do kawy**

**może prowadzić do podrażnień oczu i skóry.**

- Należy przestrzegać wskazówek dotyczących dozowania, znajdujących się na opakowaniu środka czyszczącego do automatycznych ekspresów do kawy.

**UWAGA****Stosowanie nieodpowiednich środków czyszczących do automatycznych ekspresów do kawy może prowadzić do uszkodzeń urządzenia.**




- Stosować wyłącznie tabletki czyszczące Melitta® PERFECT CLEAN do automatycznego ekspresu do kawy.


Program czyszczenia trwa około 15 minut i nie powinien być przerywany.


Program czyszczenia jest wykonywany w kilku stopniach. Postęp jest sygnalizowany przez liczbę wskazywanych ziaren kawy.

Podczas działania programu czyszczenia urządzenie jest wielokrotnie płukane. Woda z płukania spływa również do tacki ociekowej.

**Warunek:** Urządzenie jest gotowe do użycia.

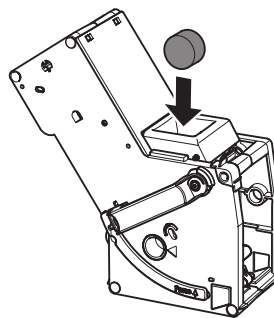
1.  Wcisnąć przycisk obsługi „Serwis” na ponad 2 sekundy, aby wywołać tryb serwisowy 1.
2.  **clean** Naciskać wielokrotnie przycisk "Serwis", aż pojawi się symbol programu czyszczenia.
3.  Wcisnąć przycisk obsługi „Serwis” na ponad 2 sekundy, aby wywołać program czyszczenia.
  - » **clean** Symbol *Czyszczenie* miga do zakończenia programu czyszczenia.

 Uruchamia się pierwszy stopień programu czyszczenia. Świeci jedno ziarno kawy.


- »  Symbol tacki ociekowej świeci, sygnalizując konieczność opróżnienia


nia tacki ociekowej i pojemnika na fusy.


4. Opróżnić tackę ociekową i pojemnik na fusy.
5. Założyć tackę ociekową bez pojemnika na fusy.
6. Pod dozownikiem ustawić naczynie na fusy.
  - » Urządzenie przepłucze się dwukrotnie.
  - » **clean** Symbol *Czyszczenie* miga szybko, sygnalizując konieczność wyjęcia modułu parzenia kawy i włożenia tabletki do czyszczenia.
7. Wyjąć moduł parzenia. Podczas tego nie wyłączać urządzenia.
8. Przepłukać moduł parzenia kawy pod bieżącą wodą (patrz rozdział 7.2 *Czyszczenie modułu parzenia* na stronie 297).
9. Włożyć tabletkę do czyszczenia do modułu parzenia kawy. Moduł parzenia wstawić do urządzenia.




Ilustr. 14: Włożenie do modułu parzenia tabletki do czyszczenia.


 Uruchamia się drugi stopień programu czyszczenia. Świecą się dwa ziarna kawy.

- » Urządzenie przeprowadza kilka cykli płukania.
- »  Symbol *Tacka ociekowa* świeci, sygnalizując konieczność opróżnienia tacki ociekowej i pojemnika na fusy.

 Uruchamia się trzeci stopień programu czyszczenia. Zaświecą się trzy ziarna kawy.

10. Opróżnić tackę ociekową i pojemnik na fusy.
11. Założyć tackę ociekową bez pojemnika na fusy.

 Uruchamia się czwarty stopień programu czyszczenia. Migają trzy ziarna kawy.

12. Pod dozownikiem ustawić naczynie na fusy.
  - » Urządzenie przeprowadza kilka cykli płukania.
  - »  Symbol *Tacka ociekowa* świeci, sygnalizując konieczność opróżnienia tacki ociekowej i pojemnika na fusy.
13. Opróżnić tackę ociekową i pojemnik na fusy.
14. Założyć tackę ociekową i pojemnik na fusy.
  - » Program czyszczenia zostaje zakończony.
  - » Gaśnie symbol *Czyszczenie*.
  - » Urządzenie jest gotowe do użycia.

#### Informacja

Po przerwaniu programu czyszczenia (np. wskutek wyłączenia), ponownie włączyć urządzenie i wykonywać czynności od kroku 10. Urządzenie jest w pełni gotowe do użycia, nawet jeżeli nie zostało dokładnie oczyszczone. W celu dokładnego oczyszczenia, należy jeszcze raz uruchomić program czyszczenia.

## 7.4 Przeprowadzenie programu usuwania kamienia

Używając programu usuwania kamienia, usuwane są osady kamienia wewnątrz urządzenia za pomocą odkamieniacza do automatycznych ekspresów do kawy.

Dla uniknięcia uszkodzeń urządzenia, zalecamy uruchomienie programu usuwania kamienia co 3 miesiące, lub gdy urządzenie zasygnalizuje taką konieczność

**decalc** Świecący symbol *Odkamienić* sygnalizuje, że konieczne jest odkamienienie urządzenia.

#### OSTROŻNIE

**Zetknięcie się z odkamieniaczem może prowadzić do podrażnień oczu i skóry.**

- Przestrzegać wskazówek dotyczących dozowania znajdujących się na opakowaniu odkamieniacza.

#### UWAGA

**Stosowanie nieodpowiednich odkamieniaczy oraz nieprzestrzeganie zaleceń dotyczących stosowania może prowadzić do uszkodzeń urządzenia.**

- Do automatycznych ekspresów do kawy używać wyłącznie odkamieniacza w płynie Melitta® ANTI CALC.
- Przestrzegać wskazówek dotyczących stosowania znajdujących się na opakowaniu odkamieniacza.

#### UWAGA

**Wkręcony filtr do wody może zostać uszkodzony w trakcie programu usuwania kamienia.**




- Wyjąć filtr do wody (patrz Ilustr. 15 na stronie 301).
- W trakcie programu usuwania kamienia, filtr do wody włożyć do osobnego naczynia z wodą z kranu.
- Po zakończeniu programu usuwania kamienia można ponownie założyć filtr do wody i dalej go używać.


Program usuwania kamienia trwa około 25 minut i nie powinien być przerywany.



Program usuwania kamienia odbywa się w kilku etapach. Postęp jest sygnalizowany przez liczbę wskazywanych ziaren kawy.


Podczas programu usuwania kamienia urządzenie jest wielokrotnie płukane. Woda z płukania spływa również do tacki ociekowej.

**Warunek:** Urządzenie jest gotowe do użycia.


1.  Wcisnąć przycisk obsługi „Serwis” na ponad 2 sekundy, aby wywołać tryb serwisowy 1.
2.  **decalc** Naciskać wielokrotnie przycisk obsługi "Serwis", aż ukaze się symbol funkcji *Odkamienić*.
3.  Wcisnąć przycisk obsługi „Serwis” na ponad 2 sekundy, aby uruchomić program odkamieniania.
  - » **decalc** Symbol *Odkamienianie* miga aż do zakończeniu programu usuwania kamienia.




 Uruchamia się pierwszy stopień programu odkamieniania. Świeci jedno ziarno kawy.

- »  Symbol *Tacka ociekowa* świeci, sygnalizując konieczność opróżnienia tacki ociekowej i pojemnika na fusy.
4. Opróżnić tackę ociekową i pojemnik na fusy.
  5. Założyć pojemnik na skropliny.
    - »  Zaświeca się symbol *Woda* wzywający do wiania roztworu odkamieniacza do pojemnika na wodę.
  6. Wyjąć zbiornik na wodę.
  7. Do zbiornika na wodę napełnić 0,5 litra roztworu do usuwania kamienia. Przestrzegać przy tym odpowiedniej instrukcji obsługi odkamieniacza do automatycznego ekspresu do kawy
  8. Ponownie założyć zbiornik na wodę.

 Uruchamia się drugi stopień programu odkamieniania. Świecą się dwa ziarna kawy.

Odkamieniacz musi działać na oczyszczane powierzchnie przez ok. 20 minut. W tym czasie przeprowadzane są liczne procedury płukania.

- »  Symbol *Tacka ociekowa* świeci, sygnalizując konieczność opróżnienia tacki ociekowej i pojemnika na fusy.

9. Opróżnić tackę ociekową i pojemnik na fusy.
  10. Założyć pojemnik na skropliny.
    - »  Zaświeci się symbol *Woda* wzywający do napełnienia zbiornika na wodę.
  11. Wyjąć zbiornik na wodę.
  12. Dokładnie przepłukać zbiornik na wodę i napełnić go świeżą wodą.
  13. Założyć zbiornik na wodę.
-  Uruchamia się trzeci stopień programu odkamieniania. Zaświecą się trzy ziarna kawy.
- » Gorąca woda wpływa do pojemnika na skropliny.
  - »  Symbol *Tacka ociekowa* świeci, sygnalizując konieczność opróżnienia tacki ociekowej i pojemnika na fusy.
14. Opróżnić tackę ociekową.
  15. Założyć tackę ociekową i pojemnik na fusy.
    - » Program usuwania kamienia jest zakończony.
    - » Symbol *Odkamienianie* gaśnie.
    - » Urządzenie jest gotowe do użycia.

#### Informacja

Po przerwaniu programu usuwania kamienia (np. wskutek wyłączenia), ponownie włączyć urządzenie i wykonywać czynności od kroku 9. Urządzenie jest w pełni gotowe do użycia, nawet jeżeli nie zostało dokładnie odkamienione. W celu dokładnego odkamienienia urządzenia, należy jeszcze raz uruchomić program usuwania kamienia.

## 7.5 Stosowanie filtra do wody

Stosowanie filtra do wody wydłuża żywotność urządzenia i trzeba je rzadziej odkamieniać. Filtr wody odfiltrowuje z wody wapń oraz szkodliwe substancje.

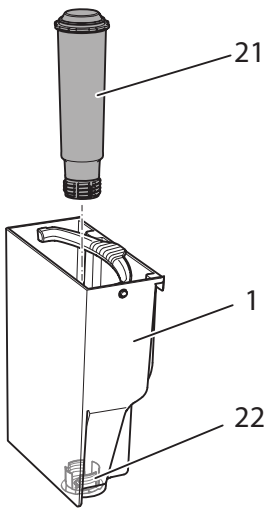
Do automatycznego ekspresu do kawy wolno używać wyłącznie filtra Melitta® Pro Aqua. Przestrzegać wskazówek doty-

czących stosowania znajdujących się na opakowaniu filtra wody.

### Informacja

W przypadku stosowania i regularnej wymiany filtra Melitta® Pro Aqua urządzenie wystarczy odkamieniać jedynie raz w roku.

Dane zakładają, że codziennie przyrządzanych jest przeciętnie 6 filiżanek kawy po 120 ml oraz że filtr jest wymieniany przeciętnie 6 razy w roku.



Ilustr. 15: Wkręcanie lub wykręcanie filtra do wody


Filtr do wody (21) należy wkręcać lub wykręcać przy gwincie (22) na spodzie zbiornika na wodę (1).



### Informacja

Filtr do wody nie powinien przez dłuższy czas pozostawać suchy. Przy dłuższym nieużywaniu zaleca się przechowywanie filtra do wody w naczyniu z wodą z kranu w lodówce.

### Zakładanie filtra do wody


**Warunek:** Urządzenie jest gotowe do użycia.

1.  Wcisnąć przycisk obsługi „Serwis” na ponad 2 sekundy, aby wywołać tryb serwisowy 1.

2.  Naciskać wielokrotnie przycisk "Serwis", aż pojawi się symbol funkcji *Filtr*.
3.  Nacisnąć przycisk obsługi "Moc kawy", aż zaświeci się symbol ziarna kawy.
4. Wykonać zalecenia z rozdziału *Wymiana filtra do wody* od kroku 3.

### Wymiana filtra do wody







Aby utrzymać stałą skuteczność filtra do wody, zalecamy jego wymianę co 2 miesiące lub zawsze wtedy, gdy sygnalizuje to urządzenie.


 Świecący symbol *Filtr* sygnalizuje konieczność wymiany filtra wody.

### Informacja

- Jeżeli używa się filtra do wody, to nie można ustawić twardości wody. Twardość wody jest automatycznie ustawiona na miękko (patrz rozdział 6.3 *Ustawianie twardości wody* na stronie 293).
- Przed założeniem filtra do wody, włożyć go na kilka minut do naczynia ze świeżą wodą z kranu.





**Warunek:** Urządzenie jest gotowe do użycia.


1.  Wcisnąć przycisk obsługi „Serwis” na ponad 2 sekundy, aby wywołać tryb serwisowy 1.
2.  Naciskać wielokrotnie przycisk obsługi "Serwis", aż pojawi się symbol programu filtra.
  - »  Świeci się ziarno kawy.
3.  Wcisnąć przycisk obsługi "Serwis" na ponad 2 sekundy, aby uruchomić program filtra.
  - »  Symbol *Filtr* miga do zakończenia programu filtra.
  - »  Symbol *Tacka ociekowa* świeci, sygnalizując konieczność opróżnie-

- nia tacki ociekowej i pojemnika na fusy.
4. Opróżnić tackę ociekową i pojemnik na fusy.
  5. Założyć tackę ociekową bez pojemnika na fusy.
  6. Pod dozownikiem ustawić naczynie na fusy.
    - »  Symbol *Woda* świeci i sygnalizuje konieczność wyjęcia zbiornika wody oraz założenie filtra wody.
  7. Wyjąć zbiornik na wodę.
  8. Opróżnić zbiornik na wodę.
  9. Założyć nowy filtr do zbiornika na wodę patrz *Ilustr. 15*).
  10. Napełnić zbiornik na wodę.
  11. Ponownie założyć zbiornik na wodę.
    - » Filtr jest płukany wodą.
    - » Woda spływa do tacki ociekowej.
  12. Opróżnić tackę ociekową i pojemnik na fusy.
  13. Założyć tackę ociekową i pojemnik na fusy.
    - » Program filtra jest zakończony.
    - » Symbol *Filtr* gaśnie.
    - » Urządzenie jest gotowe do użycia.

### Trwałe usunięcie filtra do wody

Gdy wyjmie się założony filtr do wody i chce się używać urządzenie dalej bez filtra do wody, należy usunąć filtr wody z urządzenia:

1. Wyjąć zbiornik na wodę.
2. Opróżnić zbiornik na wodę.
3. Wyjąć filtr do wody (patrz *Ilustr. 15*).
4. Napełnić zbiornik na wodę.
5. Ponownie założyć zbiornik na wodę.
6.  Wcisnąć przycisk obsługi „Serwis” na ponad 2 sekundy, aby wywołać tryb serwisowy 1.
7.   Naciskać wielokrotnie przycisk „Serwis”, aż pojawi się symbol funkcji *Filtr*.
8.  Naciskać przycisk obsługi „Moc kawy”, aż wszystkie ziarna kawy zgasną.

9.  Nacisnąć przycisk obsługi „Serwis” przez ponad 2 sekundy, aby zapisać ustawienie i wyjść z trybu serwisowego.
  - » Filtr wody jest usunięty.
  - » Twardość wody jest ustawiona na stopień twardości, który urządzenie zapamiętało przed założeniem filtra do wody.
10. Ewentualnie ustawić twardość wody (patrz rozdział 6.3 *Ustawianie twardości wody* na stronie 293).

## 8 Transport, przechowywanie i utylizacja







### 8.1 Odpowietrzenie urządzenia

Zaleca się odpowietrzenie urządzenia przy dłuższym nieużywaniu, przed transportem i przy niebezpieczeństwie wystąpienia przymrozków.


Przy odpowietrzaniu resztki wody zostają usunięte z urządzenia.

Gdy ponownie uruchamia się urządzenie, po jego włączeniu zostanie przeprowadzone automatyczne płukanie i urządzenie zostanie odpowietrzone (patrz rozdział 3.4 *Pierwsze włączenie urządzenia* na stronie 287).

**Warunek:** Urządzenie jest gotowe do użycia.

1.   Wcisnąć przycisk obsługi „Serwis” i dodatkowo przycisk dozowania „Kawa” przez dłużej niż 2 sekundy, aby wywołać tryb serwisowy 2.
2.   Naciskać wielokrotnie przycisk obsługi „Serwis”, aż pojawi się symbol funkcji *Odpowietrzenie*.
3.  Wcisnąć przycisk obsługi „Serwis” przez ponad 2 sekundy, aby rozpocząć odpowietrzenie.
  - »  Symbol gotowości miga do osiągnięcia gotowości do wytwarzania pary.



- »  Symbol *Woda* świeci i sygnalizuje konieczność wyjęcia zbiornika na wodę.

4. Wyjąć zbiornik na wodę i opróżnić go.
- » Urządzenie jest odpowietrzane i wyłącza się automatycznie.

## 8.2 Transport urządzenia

### UWAGA

**Zamarzające resztki wody mogą prowadzić do uszkodzenia urządzenia.**

- Unikać narażania urządzenia na temperatury poniżej 0 °C.

Urządzenie transportować w oryginalnym opakowaniu. Unika się przez to uszkodzeń w transporcie.

Przed transportem urządzenia, przeprowadzić poniższe czynności:

1. Urządzenie odpowietrzyć (patrz rozdział 8.1 *Odpowietrzenie urządzenia* na stronie 302).
2. Opróżnić tackę ociekową i pojemnik na fusy.
3. Opróżnić zbiornik na wodę.
4. Opróżnić pojemnik na ziarna kawy.
5. Urządzenie oczyścić (patrz rozdział 7.1 *Ogólne czyszczenie* na stronie 296).
6. Urządzenie opakować.

### Informacja

- Przy wysyłaniu urządzenia do punktu serwisu Melitta nie ma potrzeby odsyłania podstawki na filiżankę. W ten sposób można zapobiec zarysowaniom, które mogą powstać podczas transportu.
- Do mocowania luźno zamocowanych elementów nie używać dostępnych w handlu taśm klejących i pakowych. Po ich odklejeniu, na urządzeniu pozostają trudne do usunięcia resztki kleju.

## 8.3 Utylizacja urządzenia



Urządzenia oznaczone tym symbolem podlegają Dyrektywie Europejskiej 2002/96/WE dla WEEE (zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny).

Urządzenia elektryczne nie należą do odpadów domowych.

Zutylizuj urządzenie w sposób przyjazny dla środowiska za pomocą odpowiednich systemów utylizacji.

## 9 Dane techniczne




Dane techniczne	
Napięcie robocze	220 V – 240 V, 50 Hz – 60 Hz
Pobór mocy	1450 W
Cisnienie pompy	maksymalnie 15 bar
Wymiary	
Szerokość	200 mm
Głębokość	460 mm
Wysokość	334 mm
Pojemność użytkowa	
Pojemnik na ziarna kawy	125 g
Zbiornik na wodę	1,2 l
Masa (pusty)	7,9 kg
Warunki otoczenia	
Temperatura	
Względna wilgotność powietrza	10 °C – 32 °C 30 % – 80 % (bez skraplania)

Zakres twardości wody	°dH	°e	°fH
Miękka	0 do 10	0 do 13	0 do 18
Średnia	10 do 15	13 do 19	18 do 27
Twarda	15 do 20	19 do 25	27 do 36
Bardzo twarda	> 20	> 25	> 36

## 10 Rozwiązywanie problemów

Jeżeli wymienione poniżej działania nie usuną awarii lub wystąpią inne, tutaj niewymienione awarie, to należy skontaktować się z naszym autoryzowanym serwisem (taryfa miejscowa).

Numery autoryzowanych serwisów znajdują się w pokrywie zbiornika wody lub na naszej stronie internetowej w dziale Serwis.

Awaria	Przyczyna	Rozwiązanie
Kawa leci z dozownika tylko kroplami.	Stopień zmielenia jest zbyt drobny.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Stopień zmielenia ustawić na grubszy (patrz rozdział 6.8 na stronie 296).</li> </ul>
	Urządzenie jest zabrudzone.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Oczyścić moduł parzenia (patrz rozdział 7.2 na stronie 297).</li> <li>Uruchomić program czyszczenia (patrz rozdział 7.3 na stronie 297).</li> </ul>
	Urządzenie jest zakamienione.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Przeprowadzić program usuwania kamienia (patrz rozdział 7.4 na stronie 299).</li> </ul>
Kawa nie leci.	Zbiornik na wodę jest nie-napełniony lub niewłaściwie założony.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Napełnić zbiornik na wodę i zwrócić uwagę na prawidłowe włożenie (patrz rozdział 4.3 na stronie 289).</li> </ul>
	Moduł parzenia jest zapchany.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Oczyścić moduł parzenia (patrz rozdział 7.2 na stronie 297).</li> </ul>
Mimo, że pojemnik na ziarna kawy jest napełniony, to urządzenie pokazuje, że należy napełnić pojemnik.	Ziarna kawy nie wpadają do młynka.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Wcisnąć przycisk dozowania.</li> <li>Lekko popukać w pojemnik na ziarna kawy.</li> <li>Oczyścić pojemnik na ziarna kawy.</li> <li>Ziarna kawy są zbyt oleiste. Użyć innych ziaren kawy.</li> </ul>
Głośna praca młynka.	Obce ciała w młynku.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Skontaktować się z autoryzowanym serwisem.</li> </ul>
Moduł parzenia nie daje się założyć po jego wyjęciu.	Uchwyt do blokowania modułu parzenia nie jest we właściwym położeniu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sprawdzić, czy uchwyt blokady modułu parzenia prawidłowo zaskoczył (patrz rozdział 7.2 na stronie 297).</li> </ul>
	Napęd nie jest we właściwym położeniu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nacisnąć przez ponad 2 sekundy przycisk dozowania "Kawa" i dodatkowo przycisk obsługi "Dozowanie do dwóch filiżanek". Urządzenie przeprowadza inicjalicję.</li> </ul>
Szybkie naprzemienne miganie symboli: 	Awaria oprogramowania	<ul style="list-style-type: none"> <li>Urządzenie wyłączyć i ponownie włączyć (patrz rozdział 4.1 na stronie 288).</li> <li>Skontaktować się z autoryzowanym serwisem.</li> </ul>
Szybkie naprzemienne miganie symboli: 	Moduł parzenia nie jest założony.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Założyć i zablokować moduł parzenia.</li> </ul>
Świecenie symbolu, bez jego uprzedniej aktywacji: 	Urządzenie nie jest całkowicie odpowietrzone.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Odpowietrzyć urządzenie, napełniając przy tym ew. pojemnik na wodę, a następnie naciskając jednocześnie przyciski dozowania "Kawa" i "Ulobiona kawa". Woda spływa przy tym do pojemnika na skropliny. Urządzenie jest następnie gotowe do pracy.</li> <li>Oczyścić moduł parzenia (patrz rozdział 7.2 na stronie 297).</li> </ul>





Melitta Europa GmbH & Co. KG  
Division Household Products  
Ringstr. 99  
D-32427 Minden  
Germany  
[www.melitta.de](http://www.melitta.de)

Editorial department:  
ZINDEL AG  
[www.zindel.de](http://www.zindel.de)